

Questionario sulla vitalità dell'emiliano

Gentile partecipante,

la prego di rispondere al seguente questionario anonimo in modo completo e accurato: i dati qui raccolti saranno utilizzati per valutare lo stato di vitalità dell'emiliano nella regione Emilia-Romagna, tenendo conto della sua variazione territoriale e sociolinguistica. Se desidera sapere di più su questo questionario, non esiti a scrivere le sue domande/curiosità all'indirizzo di posta elettronica:

Dati personali:

Sesso

Età

Istruzione

Primarie/Medie	Secondarie Superiori	Laurea Triennale	Magistrale e oltre
----------------	----------------------	------------------	--------------------

Occupazione

Luogo di nascitaLuogo di residenza.....

Per quanto tempo.....

Pendolare – specificare la tratta

Lingue parlate in famiglia

Lingue acquisite per prima e da chi

Lingue acquisite più tardi e da chi

Lingue dei genitori

Madre	Padre
-------	-------

Uso della lingua

1) Capisce l'emiliano parlato?

a. Quale varietà?

Molto bene	Bene	50/50	Un po'	Per niente
------------	------	-------	--------	------------

2) Parla emiliano?

a. Quale varietà?

Molto bene	Bene	50/50	Un po'	Per niente
------------	------	-------	--------	------------

3) Con chi?

	Sesso	Commenti
Familiari (specifichi)		
Amici		
Vicini		
Compagni di		
Asilo Primaria Medie Superiori		
Insegnanti di		
Asilo Primaria Medie Superiori		
Compagni di università		
Docenti universitari		
Proprio/a compagno/a		
Conoscenze		
Colleghi		
Sconosciuti (emiliani)		
Prete		
Dottore		
Altri		

4) Dove?

	Commenti
Bar	
Mercato	
Negozi (quale?)	

Scuola	
Università	
Lavoro	
Chiesa	
Uffici pubblici	
Altro	

5) Di che cosa?

	Commenti
Saluti	
Auguri/condoglianze	
Calcoli (mentali)	
Al telefono	
Per parlare di fatti quotidiani	
Per raccontare storie	
Per parlare di politica	
Per scherzare	
Per esprimere rabbia	
Per esprimere gioia	
Per dire parolacce	
Per pensare	
Per pregare	
Altro	

6) Usa parole italiane quando parla emiliano?

Molto spesso	Spesso	50/50	Alle volte	Mai
--------------	--------	-------	------------	-----

Esempi

.....

7) Usa parole emiliane quando parla italiano

Molto spesso	Spesso	50/50	Alle volte	Mai
--------------	--------	-------	------------	-----

Esempi

.....

.....

8) Usa parole di altre lingue quando parla italiano? Quali lingue?

Molto spesso	Spesso	50/50	Alle volte	Mai
--------------	--------	-------	------------	-----

Esempi

.....

.....

9) Usa parole di altre lingue quando parla emiliano? Quali lingue?

Molto spesso	Spesso	50/50	Alle volte	Mai
--------------	--------	-------	------------	-----

Esempi

.....

.....

10) Legge e scrive in emiliano?

a) Quale varietà?

11) Che tipo di testi?

	Leggo	Scrivo
Romanzi/storie/poesie		
Stampa (specifichi)		
Materiali didattici (specifichi)		
Depliant		
Altri materiali promozionali (specifichi)		
Altri materiali di stampa (specifichi)		
Messaggi sul cellulare		
E-mail		
Facebook		
WhatsApp		
Social media (specifichi)		
Altri		

12) Programmi TV e/o radio in emiliano

	Programmi TV e tempo speso	Programmi radio e tempo speso
Ogni giorno		
Ogni settimana		
Ogni mese		
Ogni anno		
Mai		

13) Internet

	Tipi di siti	Tempo speso
Ogni giorno		
Ogni settimana		
Ogni mese		
Ogni anno		
Mai		

Opinions

14) le piace parlare emiliano? Perché?

15) Se ha/avesse figli, in quali lingue parlerebbe con loro? Perché?

15b) Studi recenti dimostrano che crescere parlando due o più lingue porta vantaggi quali maggior concentrazione, miglior attenzione, memoria, e creatività. Sapere questo la fa riconsiderare il valore dell'emiliano e il suo ruolo nella crescita di un bambino? Perché?

16) Pensa che l'emiliano dovrebbe essere mantenuto? Perché?

17) Cosa dovrebbe essere fatto per preservare e mantenere l'emiliano, e chi dovrebbe farlo?

18) Dove e quando si dovrebbe usare l'emiliano? Perché?

19) Pensa che l'emiliano dovrebbe essere studiato a scuola/università? Perché?

20) Quale varietà di emiliano andrebbe insegnata? Perché?

21) Pensa che si dovrebbe usare l'emiliano come lingua dell'istruzione nelle scuole e università? Perché?

22) Quale varietà di emiliano le piacerebbe venisse usata? Perché?

23) Come si definirebbe in termini di identità? (Es: italiano, emiliano, europeo, etc...)

24) Che cosa vuole dire secondo Lei essere montanaro/a?

25) Che cosa vuole dire secondo Lei essere un pianeggiante?

26) Come reputa *d'istinto* una persona che parla emiliano?:

Indichi per ogni voce della tabella (a. - h.) una delle cinque opzioni a seconda di quanto lei sia d'accordo nell'attribuire uno dei due aggettivi all'estremità della tabella ad un emiliano parlante. Se non ha forti opinioni in merito alla caratteristica indicata segnali l'opzione 3 che significa "per me è indifferente". Si ricordi che le valutazioni date devono essere sole impressioni su una persona che parla emiliano e quindi attribuite d'istinto:

(Es. Voce a. dia 1 se la reputa istruita, 2 se abbastanza istruita, 3 se indifferente, 4 se poco istruita, 5 se non istruita)

	1	2	3	4	5	
a. Istruita	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	Non istruita
b. Intelligente	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	Stupida
c. Diligente	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	Pigra
d. Amichevole	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	Ostile
e. Gentile	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	Scortese
f. Affidabile	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	Inaffidabile
g. Raffinata	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	Volgare
h. Familiare	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	Estranea

Variazione territoriale:

27) Come direbbe "il letto" nel suo emiliano?:_____

28) Come direbbe "il sole" nel suo emiliano?:_____

29) Come direbbe “il mento” nel suo emiliano?: _____

La prego di rispondere individualmente alle seguenti domande senza avvalersi di alcuna forma di dizionario o vocabolario in emiliano. Risponda basandosi solo sulla sua conoscenza dell'emiliano.

30) Scriva “Non se ne sono nemmeno accorti” nel suo emiliano:

☐ _____

☐ Non lo so/Non ricordo

31) Scriva “Il pattume è accanto alla porta” nel suo emiliano:

☐ _____

☐ Non lo so/Non ricordo

32) Scriva “Non ci sono più le bacinelle sulla tavola” nel suo emiliano:

☐ _____

☐ Non lo so/Non ricordo

33) Scriva “Sono arrivati molti studenti ieri” nel suo emiliano:

☐ _____

☐ Non lo so/Non ricordo

34) “Mi ha graffiato il gatto” e “Mi ha graffiato la gatta” nel suo emiliano:

☐ _____

☐ Non lo so/Non ricordo

FINE

La ringrazio per la sua pazienza e attenzione nel rispondere a queste domande, la invito nuovamente a mettersi in contatto via e-mail nel caso volesse avere ulteriori informazioni sul questionario oppure sullo scopo di questo studio linguistico.

☐

Dichiaro di aver letto la scheda informativa fornita e che, compilando e restituendo questo questionario, acconsento a far parte dello studio di ricerca e che i miei dati vengano utilizzati come descritto.